

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Tragen Sie beim Umgang mit Spachtelmasse geeignete Schutzkleidung, wie z. B. Handschuhe und eine Schutzbrille, um Ihre Haut und Augen zu schützen.	When handling fillers, wear appropriate protective clothing, such as gloves and safety glasses, to protect your skin and eyes.	Lors de la manipulation des charges, porter des vêtements de protection appropriés, tels que : B. Gants et lunettes de sécurité pour protéger votre peau et vos yeux.	Quando si maneggiano i riempimenti, indossare indumenti protettivi idonei, come: B. Guanti e occhiali di sicurezza per proteggere la pelle e gli occhi.	Draag bij het hanteren van vulstoffen geschikte beschermende kleding, zoals: B. Handschoenen en veiligheidsbril om uw huid en ogen te beschermen.	Al manipular masillas, utilice ropa protectora adecuada, como por ejemplo: B. Guantes y gafas de seguridad para proteger su piel y ojos.	Při manipulaci s plnivy používejte vhodný ochranný oděv, jako např. B. Rukavice a ochranné brýle na ochranu pokožky a očí.	Prilikom rukovanja punilima nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću, kao što je: B. Rukavice i sigurnosne naočale za zaštitu kože i očiju.	Prilikom rukovanja punilima nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću, kao što je: B. Rukavice i sigurnosne naočale za zaštitu kože i očiju.	A töltőanyagok kezelésekor viseljen megfelelő védőruházatot, például: B. Kesztyű és védőszemüveg a bőr és a szem védelme érdekében.
Lagern Sie die Spachtelmasse an einem kühlen, trockenen Ort und halten Sie sie von Hitzequellen und offenen Flammen fern.	Store the filler in a cool, dry place and keep it away from heat sources and open flames.	Conservez le mastic dans un endroit frais et sec et à l'écart des sources de chaleur et des flammes nues.	Conservare lo stucco in un luogo fresco e asciutto, lontano da fonti di calore e fiamme libere.	Bewaar het vulmiddel op een koele, droge plaats en uit de buurt van warmtebronnen en open vuur.	Guarde la masilla en un lugar fresco, seco y alejado de fuentes de calor y llamas abiertas.	Skladujte plnič na chladném a suchém místě a mimo zdroje tepla a otevřeného ohně.	Punilo čuvajte na hladnom i suhom mjestu i dalje od izvora topline i otvorenog plamena.	Punilo čuvajte na hladnom i suhom mjestu i dalje od izvora topline i otvorenog plamena.	Tárolja a töltőanyagot hűvös, száraz helyen, hőforrásoktól és nyílt lángtól távol.
Ärztlichen Rat einholen / ärztliche Hilfe hinzuziehen.	Get medical advice/attention.	Obtenez un avis/une attention médicale.	Ottenere consulenza/attenzione medica.	Zoek medisch advies/zorg.	Obtenga asesoramiento/atención médica.	Vyhledejte lékařskou pomoc/ošetření.	Potražite liječnički savjet/pomoć.	Potražite liječnički savjet/pomoć.	Kérjen orvosi tanácsot/figyelmet.
Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter ausspülen.	Rinse gently with water for several minutes. Remove contact lenses if possible. Continue rinsing.	Rincer délicatement à l'eau pendant quelques minutes. Si possible, retirez toutes les lentilles de contact. Continuez à rincer.	Sciacquare delicatamente con acqua per alcuni minuti. Se possibile, rimuovere eventuali lenti a contatto. Continua a risciacquare.	Spoel een paar minuten voorzichtig af met water. Verwijder indien mogelijk eventuele contactlenzen. Ga door met spoelen.	Enjuague suavemente con agua durante unos minutos. Si es posible, quite las lentes de contacto. Continúe enjuagando.	Několik minut jemně oplachujte vodou. Pokud je to možné, vyměňte kontaktní čočky. Pokračujte ve vyplachování.	Nježno isperite vodom nekoliko minuta. Ako je moguće, uklonite sve kontaktne leće. Nastavite s ispiranjem.	Nježno isperite vodom nekoliko minuta. Ako je moguće, uklonite sve kontaktne leće. Nastavite s ispiranjem.	Óvatosan öblítse le vízzel néhány percig. Ha lehetséges, távolítsa el minden kontaktlencsét. Folytassa az öblítést.
Ärztlichen Rat einholen / ärztliche Hilfe hinzuziehen.	Get medical advice/attention.	Obtenez un avis/une attention médicale.	Ottenere consulenza/attenzione medica.	Zoek medisch advies/zorg.	Obtenga asesoramiento/atención médica.	Vyhledejte lékařskou pomoc/ošetření.	Potražite liječnički savjet/pomoć.	Potražite liječnički savjet/pomoć.	Kérjen orvosi tanácsot/figyelmet.
Inhalt / Behälter der Entsorgung gemäß den örtlichen / nationalen / internationalen Vorschriften zuführen.	Dispose of contents/container in accordance with local/national/international regulations.	Éliminer le contenu/récipient conformément aux réglementations locales/nationales/internationales.	Smaltire il contenuto/contenitore in conformità con le normative locali/nazionali/internazionali.	Inhoud/verpakking afvoeren in overeenstemming met lokale/nationale/internationale regelgeving.	Eliminar el contenido/el recipiente de acuerdo con las regulaciones locales/nacionales/internacionales.	Likvidujte obsah/nádoba v souladu s místními/národními/mezinárodními předpisy.	Odložite sadržaj/spremnik u skladu s lokalnim/državnim/međunarodnim propisima.	Odstranite vsebino/posodo v skladu z lokalnimi/nacionalnimi /mednarodnimi predpisi.	A tartalom/tartály ártalmatlanítása a helyi/nemzeti/nemzetközi előírásoknak megfelelően történik.
Vor Sonnenbestrahlung schützen und nicht Temperaturen über 50 °C aussetzen.	Protect from sunlight and do not expose to temperatures above 50 °C.	Protéger du soleil et ne pas exposer à des températures supérieures à 50 °C.	Proteggere dai raggi solari e non esporre a temperature superiori a 50°C.	Beschermen tegen zonlicht en niet blootstellen aan temperaturen boven 50 °C.	Proteger de la luz solar y no exponer a temperaturas superiores a 50 °C.	Chraňte pred slnečným zářením a nevystavujte teplotám nad 50 °C.	Zaštítiti od sunčeve svjetlosti i ne izlagati temperaturama iznad 50 °C.	Zaščitite pred sončno svetlobo in ne izpostavljajte temperaturam nad 50 °C.	Napfénytől óvni és 50 °C feletti hőmérsékletnek kitenni.